

Kúpna a servisná zmluva č.:/2022

127-40-22
1. original

uzatvorená podľa § 409 a nasl. a § 269 ods. 2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) medzi zmluvnými stranami:

Kupujúci:	
obchodné meno:	Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.
sídlo:	Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava, Slovenská republika
IČO:	00 681 300
DIČ:	2020318256
IČ DPH:	SK 2020318256
IBAN:	SK37 7500 0000 0000 2533 2773
SWIFT / BIC:	CEKOSKBX
zápis:	Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel : Sa, vložka č. 482/B
kontaktná osoba:	Mgr. Strasser Igor
tel.:	
e-mail:	

a

Predávajúci:	
obchodné meno:	HYCA s.r.o.
sídlo:	Viničnianska cesta 9, 902 01 Pezinok
IČO:	35900008
DIČ:	2021878595
IČ DPH:	SK2021878595
IBAN:	SK18 0200 0000 0038 6914 7651
SWIFT / BIC:	SUBASKBX
zápis:	Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel : Sro, vložka č. 33119/B
kontaktná osoba:	Ing. Pavol Cagáň
tel.:	
e-mail:	

(Kupujúci a predávajúci spolu ďalej len „zmluvné strany“ a každý z nich samostatne len „zmluvná strana“)

(ďalej len „zmluva“)

I. Predmet zmluvy

1.1 Predmetom tejto zmluvy je dodanie tovaru podľa špecifikácie:

špecifikácia tovaru:			
<p>Táto zmluva sa uzatvára na základe výzvy č. 6 – III.3 “Zberové vozidlo pre zvoz biologicky rozložiteľného kuchynského odpadu, so zhrňacou lopatou 7 – 8 m³, hmotnosť do 10 t, s výsypným košom” vyhláseného dňa 2.8.2021 v Úradnom vestníku EÚ pod zn. 2021/S 147-390403 a dňa 3.8.2021 vo Vestníku verejného obstarávania č. 180/2021 pod č. 38968 - MUT.</p> <p>Podrobná špecifikácia tovaru je uvedená v prílohe č. 1 - Technická špecifikácia k tejto zmluve (ďalej len „príloha č. 1“), ktorá je neoddeliteľnou časťou tejto zmluvy.</p>			
dodacia lehota:	najneskôr do štrnásť (14) mesiacov odo dňa účinnosti zmluvy		
miesto dodania:	Sídlo kupujúceho		
záručná doba:	Podľa VOP		
zmluvná cena:	Uvedená v prílohe č.2 Cena	cena je:	pevná <input checked="" type="checkbox"/> ; maximálna podľa rozpočtu <input type="checkbox"/>

1.2 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú **Všeobecné obchodné podmienky** kupujúceho platné od 10.2.2021 (ďalej len „VOP“) zverejnené na webovom sídle kupujúceho <https://www.olo.sk/vseobecne-obchodne-podmienky/>, s ktorými sú zmluvné strany oboznámené a akceptujú ich v plnom rozsahu. Ustanovenia tejto zmluvy vrátane jej príloh majú prednosť pred VOP.

osobitné zmluvné podmienky sa:	neuplatňujú <input type="checkbox"/> ; uplatňujú <input checked="" type="checkbox"/>
text osobitných zmluvných podmienok (ak sa uplatňujú):	
1.	Predávajúci je povinný zabezpečiť školenie personálu kupujúceho o obsluhu tovaru a nastavby podľa personálnych a časových možností kupujúceho spôsobom, aby minimálne jedna (1) oprávnená osoba kupujúceho bola oprávnená zaškoliť ďalší personál kupujúceho, pričom náklady na školenie sú zahrnuté v cene plnenia podľa tejto zmluvy.
2.	Predávajúci sa zaväzuje v prípade reklamácie prevziať tovar od kupujúceho najneskôr do dvadsaťštyri (24) hodín od potvrdenia reklamácie e-mailom. Kupujúci je oprávnený reklamovať vady tovaru aj telefonicky, pričom predávajúci je povinný bezodkladne najneskôr však do osem (8) hodín potvrdiť e-mailom reklamáciu kupujúceho.

3. Odvoz tovaru do servisu predávajúceho (ďalej len „servis“) počas trvania záruky v rámci mesta Bratislava, zabezpečí kupujúci na vlastné náklady.
4. V prípade, ak bude oprava tovaru trvať dlhšie ako desať (10) kalendárnych dní, poskytne predávajúci kupujúcemu bezodplatne náhradný tovar porovnateľných parametrov. Ak takýto tovar nemôže predávajúci poskytnúť kupujúcemu, kupujúci je oprávnený požadovať od predávajúceho uhradiť zmluvnú pokutu vo výške 200,- EUR (slovom: *dvesto eur*) za každý aj začatý deň omeškania. Lehota na opravu plynie odo dňa nasledujúceho po dni, v ktorom kupujúci oznámil vadu tovaru predávajúcemu.
5. Pri opravách väčšieho rozsahu, t. j. v prípade, ak oprava vyžaduje servisnú dobu dlhšiu ako desať (10) dní, kupujúci po konzultácii s predávajúcim určí dobu opravy, najneskôr do sedemdesiatdva (72) hodín od zistenia vady tovaru. V prípade, ak predávajúci nedodrží lehotu na opravu tovaru určenú kupujúcim, kupujúci je oprávnený požadovať od predávajúceho uhradenie zmluvnej pokuty vo výške 200,- EUR (slovom: *dvesto eur*) za každý aj začatý deň omeškania.
6. Odvoz tovaru do servisu počas trvania záruky mimo mesto Bratislava zabezpečí predávajúci na vlastné náklady. Tovar bude odovzdaný s plnou nádržou pohonných hmôt. Pre vylúčenie pochybností, zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak nebude možné nádrž na palivo dotankovať do plnej nádrže pri odovzdaní do servisu z dôvodu závažnosti vady na tovare, odčíta sa stav pohonných hmôt podľa ukazovateľa stavu paliva na prístrojovej doske, o tomto sa vytvorí fotografická dokumentácia. Predávajúci je povinný vrátiť kupujúcemu tovar po vykonaní opravy s plnou nádržou alebo dotankované podľa vyhotovenej fotodokumentácie podľa predchádzajúcej vety.
7. V prípade tak závažnej vady tovaru počas záručnej doby, že bude potrebné tovar odtiahnuť do servisu, odtiahnutie tovaru do servisu hradí a zabezpečuje predávajúci na vlastné náklady. V prípade, ak je potrebné nepojazdný tovar odtiahnuť do servisu a pred odtiahnutím do servisu je tovar naložený odpadom alebo inou prepravovanou komoditou, predávajúci zabezpečí odtiahnutie tovaru na miesto spracovania odpadu určené predávajúcim (napríklad do Zariadenia na energetické využitie odpadu - spaľovne), predávajúci zabezpečí výsyp odpadu a následne odtiahnutie tovaru do servisu na vlastné náklady.
8. V prípade, ak dôjde k poškodeniu tovaru pri poisťnej udalosti, predávajúci začne s vykonávaním opravy až po vykonaní obhliadky poisťovňou a po doručení písomného vyjadrenia kupujúceho, v ktorom kupujúci vykonanie opravy potvrdí a povolí. Lehota na opravy väd, ktoré budú hradené z poistenia, začína plynúť v deň nasledujúci po dni, v ktorom poisťovňa vykonala obhliadku. Lehota sa predlžuje v prípade dodatočnej obhliadky poisťovne a začína plynúť v deň nasledujúci po dni, v ktorom poisťovňa vykonala dodatočnú obhliadku.
9. Predávajúci poskytne kupujúcemu záruku v trvaní šesť (6) mesiacov na ním poskytnuté servisné práce a dodané náhradné diely a akúkoľvek prácu vykonanú v spojení s vykonaním servisných prác podľa dohody zmluvných strán, pričom záruka začne plynúť odo dňa prevzatia tovaru kupujúcim po vykonaní servisných prác.
10. Na každý tovar a opravu bude vystavená samostatná faktúra. Faktúra musí okrem náležitostí podľa VOP obsahovať: (i) údaje o vozidle, na ktorom bola vykonávaná oprava alebo údržba, (ii) rozpis náhradných dielov a množstvo použitého materiálu v jednotkových cenách, (iii) popis servisných prác s počtom normohodín, (iv) stav tachometra v dobe vykonávania údržby, alebo opravy. Prílohou faktúry bude kupujúcim schválená objednávka a/alebo žiadanka. Faktúra musí obsahovať spolu: (i) cenu za servisné práce, (ii) spolu cenu za náhradné diely a (iii) celkovú cenu za predmet zmluvy.
11. Predávajúci je povinný počas záručnej doby na vlastné náklady zabezpečiť vykonávanie pravidelných prehliadok podvozkov a nadstavieb tovaru podľa odporúčaní udávaných výrobcom.
12. Predávajúci je povinný zabezpečiť všetky opravy mechanického charakteru, opravy hydraulických častí nadstavby, opravy elektroniky nadstavby a opravy na základe diagnostiky väd.
13. Predávajúci je povinný v prípade zmeny subdodávateľa predložiť kupujúcemu čestné prehlásenie, že subdodávateľ, ktorého sa zmena týka, spĺňa podmienky pre plnenie predmetu zmluvy. Ostatné ustanovenia čl. XVII VOP nie sú dotknuté bodmi 4 a 13 týchto osobitných zmluvných podmienok.
14. Predávajúci je povinný dodať tovar kupujúcemu so Slovenským Osvedčením o evidencii častí 2 vydaný príslušným Okresným úradom, odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií podľa všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky, najmä podľa zákona č. 106/2018 Z. z. o prevádzke vozidiel v cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
15. Predávajúci je povinný dodať tovar kupujúcemu podľa tejto zmluvy a prílohy č. 1, pričom v prípade, ak predávajúci dodá tovar kupujúcemu v rozpore s touto zmluvou a jej prílohou č. 1, t. j. tovar nebude spĺňať požadované vlastnosti podľa tejto zmluvy a kupujúceho, kupujúci je oprávnený uložiť predávajúcemu zmluvnú pokutu vo výške 25 % z ceny tovaru. Týmto nie je dotknutý článok XVII VOP.
16. Predmet zmluvy je financovaný zo štrukturálnych fondov Európskej únie (ďalej len „EÚ“). Z tohto dôvodu sú zmluvné strany počas platnosti tejto zmluvy a záväzkov z nej vyplývajúcich povinné konať v súlade so všetkými predpismi a zmluvnými dojednaniami upravujúcimi poskytovanie nenávratného finančného príspevku z prostriedkov EÚ a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky (ďalej len „NFP“). Zmluvné strany sa dohodli, že predávajúci je povinný umožniť a strpieť výkon kontroly (auditu) overovania súvisiaceho s plnením tejto zmluvy treťou osobou, t. j. oprávnenou osobou kontrolného verejného orgánu Slovenskej republiky a Európskej komisie poskytujúcich NFP z fondov EÚ, pričom predávajúci sa zaväzuje týmto oprávneným kontrolným orgánom poskytnúť všetku potrebnú súčinnosť. Tieto osoby oprávnené na výkon kontroly/auditu/overovania sú oprávnené najmä:
 - (i) vstupovať do objektov, zariadení, prevádzok, na pozemky a do iných priestorov, ak to súvisí s predmetom kontroly/auditu/overovania na mieste;
 - (ii) požadovať od predávajúceho a/alebo kupujúceho, aby predložil originálne doklady a inú potrebnú dokumentáciu, záznamy dát na pamäťových médiách, vzorky výrobkov alebo iné doklady potrebné pre

- výkon kontroly/auditú/overovania na mieste a ďalšie doklady súvisiace s dodaním tovaru v zmysle požiadaviek oprávnených osôb na výkon kontroly/auditú/overovania na mieste;
- (iii) oboznamovať sa s údajmi a dokladmi, ak súvisia s predmetom kontroly/auditú/overovania na mieste;
 - (iv) vyhotovovať kópie údajov a dokladov, ak súvisia s predmetom kontroly/auditú/overovania na mieste. Ak to nebude z technického hľadiska a/alebo iného hľadiska možné, oprávnené osoby majú oprávnenie na odňatie údajov, dokladov, výstupov za účelom vyhotovenia kópií. Predávajúci je povinný dané oprávnenie strpieť a dokumentáciu vydať. Oprávnená osoba vyhotoví záznam o odňatí, ktorý bude obsahovať údaje o tom, aké údaje, dokumenty, výstupy boli odňaté;
 - (v) pokiaľ dokumenty, resp. iná podporná dokumentácia bude v inom ako slovenskom jazyku oprávnené osoby môžu žiadať o preklad daných dokumentov, resp. inej podpornej dokumentácie do slovenského jazyka. Predávajúci je povinný zabezpečiť na vlastné náklady preklad požadovaných dokumentov v lehote, ktorú predávajúcemu určia oprávnené osoby.

17. V prípade, ak v dôsledku takto vykonanej kontroly u predávajúceho oprávneným kontrolným orgánom dôjde k uznaniu časti alebo celého plnenia predmetu zmluvy ako neoprávneného výdavku, t.j. bude konštatované, že ceny za tovar uvedené v tejto zmluve nezodpovedajú cenám bežným na trhu v čase a v mieste dodania tovaru, je predávajúci povinný bez zbytočného odkladu vrátiť rozdiel kúpnej ceny a ceny uvedenej ako bežnej kupujúcemu. Uvedené sa primerane uplatní aj na subdodávateľa v prípade, že v dôsledku takto vykonanej kontroly u subdodávateľa oprávneným orgánom dôjde k uznaniu časti alebo celého plnenia predmetu zmluvy ako neoprávneného výdavku. Vo vzťahu ku kupujúcemu je však zodpovedný výlučne predávajúci.
18. V prípade, ak niektorú časť predmetu zmluvy predávajúci zabezpečuje subdodávateľským spôsobom, zodpovedá za splnenie podmienok dohodnutých v tejto zmluve v celom rozsahu tak, ako keby všetky práce plnil on sám. Predávajúci sa zaväzuje vo svojich zmluvách so subdodávateľmi dohodnúť právo kontroly a povinnosť strpieť kontrolu vyššie uvedenými oprávnenými orgánmi a to všetkých obchodných dokumentoch u týchto subdodávateľov, ktoré súvisia s dodávkou tovaru podľa tejto zmluvy v rovnakom rozsahu ako je dohodnuté s ním v tejto zmluve.
19. Za strpenie výkonu kontroly a poskytnutie súčinnosti pri výkone kontroly neprináleží predávajúcemu žiadna odmena, náhrada ani iné plnenie.
20. Nestrpenie kontroly, neposkytnutie súčinnosti a nedodanie požadovaných podkladov zo strany predávajúceho sa považuje za závažné porušenie tejto zmluvy.
21. V prípade vzniku škody kupujúcemu v dôsledku nestrpenia kontroly, neposkytnutia súčinnosti a nedodania požadovaných podkladov zo strany predávajúceho, predávajúci je povinný túto škodu nahradiť v plnej výške. Povinnosť strpieť kontrolu sa ustanovuje po dobu upravenú vo všeobecne záväzných predpisoch pre implementáciu projektov zo štrukturálnych fondov EÚ v programovom období 2014 – 2020.

- 1.3 Táto zmluva sa považuje za odstávkovú zmluvu podľa bodu 6.7 VOP: áno ; nie
- 1.4 Predávajúci podpisom tejto Zmluvy výslovne súhlasí / nesúhlasí s osobitnými ustanoveniami o zasielaní faktúry v elektronickej podobe v zmysle bodu 5.13 VOP.
- 1.5 Skratky a pojmy neuvedené v tejto zmluve majú význam, ako je uvedené vo VOP.

II. Trvanie zmluvy

- 2.1 Táto zmluva sa uzatvára na dvadsaťštyri (24) mesiacov odo dňa účinnosti tejto zmluvy.

III. Osobitné ustanovenia pre servisné práce

- 3.1 Ak zhotoviteľ poskytol na technologické zariadenie záruku za akosť, alebo ak je predmetom zmluvy vykonávanie servisných prác, zhotoviteľ sa zaväzuje vykonávať servis v súlade s ustanoveniami zmluvy podľa technického manuálu, návodu alebo odporúčania výrobcu technologického zariadenia, a to počas doby trvania záruky za akosť alebo po dobu vykonávania servisných prác podľa zmluvy.
- 3.2 Popis, počet a rozsah servisných prehliadok vyplýva zo zmluvy alebo z technického manuálu, návodu alebo odporúčania výrobcu technologického zariadenia.
- 3.3 Zhotoviteľ je povinný vyhotoviť o každej servisnej prehliadke písomný záznam obsahujúci popis predmetu servisnej prehliadky, vykonané úkony, výsledky servisnej prehliadky, popis zistených väd, menný zoznam zamestnancov zhotoviteľa, ktorí sa podieľali na servise technologického zariadenia a podpis vedúceho zamestnanca zhotoviteľa povereného vykonaním servisu. V prípade zistenia vady je zhotoviteľ povinný v písomnom zázname uviesť, či ide o vadu, na ktorú sa vzťahuje záruka alebo ide o vadu, na ktorú sa záruka nevzťahuje.
- 3.4 V prípade opráv technologických zariadení sa zhotoviteľ zaväzuje použiť nové originálne náhradné diely od výrobcu technologického zariadenia.
- 3.5 Zhotoviteľ môže výnimočne so súhlasom objednávateľa použiť aj náhradné diely od iných výrobcov, ak tieto spĺňajú rovnaké alebo vyššie technické a kvalitatívne parametre menených technologických zariadení alebo ich komponentov. Zhotoviteľ v takom prípade nesie plnú zodpovednosť za to, že tieto diely budú plne kompatibilné a funkčné a technologické zariadenie prevádzkyschopné.

IV. Záverečné ustanovenia

- 4.1 Kupujúci ako prevádzkovateľ osobných údajov týmto informuje predávajúceho, že jeho osobné údaje, resp. osobné údaje jeho štatutárneho orgánu a jeho kontaktných osôb podľa tejto zmluvy ako dotknutých osôb, spracúva v rozsahu: titul, meno, priezvisko, funkcia, podpis, email, telefónne číslo, na účel uzatvorenia a plnenia tejto zmluvy. Osobné údaje

kupujúci spracúva na základe oprávneného záujmu podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a § 13 ods. 1 písm. f) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov na riadnom a včasnom plnení tejto zmluvy. Osobné údaje môžu byť poskytnuté orgánom verejnej moci na základe osobitných predpisov; v iných prípadoch sa osobné údaje neposkytujú, ak osobitný zákon neustanoví inak alebo dotknutá osoba na to neudelí dobrovoľný súhlas. Osobné údaje budú spracúvané a uchovávané po dobu trvania zmluvného vzťahu a do uplynutia lehoty na uchovávanie dokumentov podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Získané osobné údaje nepodliehajú profilovaniu ani automatizovanému rozhodovaniu. Kupujúci nezamýšľa prenos osobných údajov do tretej krajiny, ani do medzinárodnej organizácie. Dotknutá osoba má na základe písomnej žiadosti alebo osobne u kupujúceho právo:

- a) žiadať o prístup k svojim osobným údajom a o opravu, vymazanie alebo obmedzenie spracúvania svojich osobných údajov;
- b) namietať spracúvanie svojich osobných údajov;
- c) na prenosnosť osobných údajov;
- d) podať návrh na začatie konania na Úrade na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky. Ďalšie informácie o spracúvaní osobných údajov je možné nájsť aj na webovom sídle kupujúceho (ďalej len „informácie o ochrane osobných údajov“).

4.2 Predávajúci podpisom zmluvy potvrdzuje že:

- a) správnosť a pravdivosť osobných údajov, ktoré sa ho týkajú a sú uvedené v tejto zmluve;
- b) mu boli poskytnuté informácie o ochrane osobných údajov;
- c) v rozsahu ustanovenom všeobecne záväznými právnymi predpismi informoval o podmienkach spracúvania osobných údajov inej osoby, ktorých osobné údaje poskytol kupujúcemu v súvislosti s uzatvorením tejto zmluvy (napr. kontaktné osoby, zamestnanci, zástupcovia, subdodávateľa).

4.3 Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sú nasledovné prílohy:

Zoznam príloh:	
1.	Technická špecifikácia
2.	Cena

4.4 Táto zmluva je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, z toho dva (2) rovnopisy pre kupujúceho a jeden (1) rovnopis pre predávajúceho.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa 27/7/22

Kupujúci:

Predávajúci:

Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke OLO a.s.
Ing. Mgr. Ivan Sokáč, MBA, PhD.,
predsa predstavenstva

HYCA s.r.o.
Ing. Viktor Jurák,
konateľ

Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke OLO a.s.
Ing. Vladimír Lukáč,
člen predstavenstva

Príloha č. 1 Súťažných podkladov - Opis predmetu zákazky
Príloha č. 1 Kúpnej a servisnej zmluvy - Technická špecifikácia

Zberové vozidlo pre zvoz biologicky rozložiteľného kuchynského odpadu, so zhrňiacou lopatou 7 – 8 m ² , hmotnosť do 10 t, s výsypným košom	5 ks	VYPLNÍ DODÁVATEĽ (uvedú sa presné parametre Vami identifikovaného vozidla s nadstavbou, resp. sa pri položke, kde sa v stĺpci "B" uvádza "Áno", uvedie "Áno", ak danú požiadavku ponúkané vozidlo / nadstavba spĺňa)
Podvozok	Požiadavka obstarávateľa	Typové označenie: Renault D LOW P 4x2
Nové vozidlo	Áno	Áno
Vozidlo musí spĺňať požiadavky emisnej normy minimálne EURO VI, platnej ku dňu predloženia ponuky	Áno	Áno
Celková hmotnosť vozidla	max. 10 500 Kg	10 500 kg
Užitočná hmotnosť (nosnosť)	min. 3 000 kg	3 300 kg
Prevodovka usporiadaná na prevádzku v komunálnej prevádzke Automatická/Manuálna	Áno	Áno
Rázvor náprav (krátke vozidlo s vysokou manévrovateľnosťou)	max. 3 200 mm	3 070 mm
Uzávierka diferenciálu s obmedzeným preklzom na zadnej náprave	Áno	Áno
Odpruženie zadnej nápravy	vzduchové	Áno vzduchové
Šírka vozidla s nadstavbou	max. 2 500 mm	2 450 mm
Výška vozidla s nadstavbou	max. 3 100mm	3000 mm
Dĺžka vozidla s nadstavbou	max. 6 200mm	6 000 mm
Konfigurácia náprav	4 x 2	4x2
Trambusová kabína Klimatizovaná	Áno	Áno
Trambusová kabína - počet sedačiek 1+2	3 sedadlá	Áno počet sedačiek 1+2
Sklopné spätné zrkadlo - na pravej aj ľavej strane, vyhrievané, el. nastaviteľné	Áno	Áno
Predné zrkadlo nad čelným sklom*	Áno	Áno
Obrubníkové zrkadlo	Áno	Áno
Elektricky ovládané okná	Áno	Áno
Druh paliva	NM	Áno NM
Výkon motora	min. 150 kW	154 kW
Objem motora	min. 4 400 cm ³	5 100 cm ³
Elektronický obmedzovač rýchlosti - 90km/h	Áno	Áno
ABS – antiblokovací systém	Áno	Áno
Palivová nádrž s uzamykateľným hrdlom	min. 100 L	130 L
Čelná ochrana proti podbehnútiu	Áno	Áno
Bočná ochrana proti podbehnútiu	Áno	Áno

Zvuková signalizácia pri cúvaní za vozidlom	Áno	Áno
Výstražné oranžové majáky na streche kabíny spĺňajúce požiadavky platnej legislatívy SR a EÚ	2 ks	Áno 2 ks
Kabína vodiča klimatizovaná	Áno	Áno
Odpružené sedadlo vodiča - vyhrievané	Áno	Áno
Nastaviteľné sedadlo vodiča pozdĺžne, výškovo, sklon operadla	Áno	Áno
Gumené rohože na mieste vodiča aj spolujazdca	Áno	Áno
Odnímateľné poťahy na všetkých sedadlách	Áno	Áno
RDS Rádio - sfunkciou pripojenia mobilného telefónu cez Bluetooth	Áno	Áno
Palubný počítač	Áno	Áno
Držiak na 9,7" tablet umiestnený v kabíne vozidla na dosah vodiča (nie na čelnom skle, mimo výhľad vodiča - musí zodpovedať platným predpisom)	Áno	Áno
Príprava na dodatočné pripojenie GPS jednotky	Áno	Áno
Kabína vo farbe RAL 1028	Áno	Áno
Farba podvozku RAL čierna	Áno	Áno
Vozidlo musí byť vybavené označením "A" podľa platných predpisov (podľa vyhl. č. 9/2015 Z.z., ktorá dopĺňa vyhl. č. 464/2009 Z.z.)	Áno	Áno
náhon na PTO z prevodovky	Áno	Áno
Výbava podvozku musí zodpovedať príslušným všeobecne záväzným právnym predpisom platným v SR v deň predloženia ponuky, upravujúcim o.i. premávku takýchto vozidiel na pozemných komunikáciách	Áno	Áno
Celo uzatvorená nadstavba (Vaňa) na zber K Bro s výsypným košom.	Požiadavka obstarávateľa	ponuka dodávateľa typové označenie nadstavby COSECO K1R MC8
Nadstavba vyrobená z ocele s veľmi vysokou pevnosťou napr. Hardox alebo ekvivalent (materiál odolný voči vysokej agresivite nakladaného odpadu K BRO) - požadujeme potvrdený materiálový list výrobcu, z ktorého bude možné overiť odolnosť materiálu nádstavby	Áno	Áno / Príloha Materials_Material specification used for the componenta for the K1R Waste Compactor
Minimálna hrúbka plechu celej nadstavby	3 mm	3 mm
pracovný tlak	min 180bar	200 bar
Nadstavba Vaňová, na odvoz K Bro (Wet Waste Kit)	Áno	Áno
Nadstavba usposobená na zber biologicky rozložiteľného odpadu K BRO (kuchynský odpad)	Áno	Áno
Klizné segmenty pre posuv lopaty (dodať foto dokumentáciu)	Áno	Áno / Technický list- technická špecifikácia, vid. fotodokumentácia
CAN BUS prepojenie zariadení vozidla a nadstavby alebo ekvivalent s funkciami v rovnakom alebo vyššom kvalitatívnom štandarde	Áno	Áno
Displej zobrazenia pracovných cyklov v kabíne vodiča	Áno	Áno
Vyprázdňovanie nadstavby - výklopná nadstavba 1, a / alebo 2 piesty - 90% uhol - požadujeme zakresliť rozkres výsypných hydraulických valcov do technického výkresu v zmysle bodu 4.6. Výzvy.	Áno - uveďte počet piestov	Áno 2 piesty / Technický list- technická špecifikácia, vid. fotodokumentácia
Stabilizačné hydraulicky ovládané nohy	Áno	Áno
Univerzálny vyklápač umiestnený vzadu na koši, pre nádoby 120 l, 240 l, 1100 l (s rovným aj pologuláťým vekom) *	Áno	Áno

V zadnej časti nadstavby pevne namontovaný oceľový kôš objem min. 360 l na ručný výsyp malých 20 l nádob na KBRO a zároveň je na ňom namontovaný vyklápač na nádoby s objemom 120 l, 240 l a 1100 l s rovným aj pologuliatým vekom	Áno	Áno 360 litrov
Synchronizácia pohybu lopaty a vyklápača, zabránenie kolízie lopaty s nádobou	Áno	Áno
Doraz nádoby 1100 l úprava na výsyp kontajnerov 1100 l horná hrazda	Áno	Áno
Diaľkové ovládania vyklápača	Áno	Áno
Objem nadstavby	min. 7 m ³	8 m ³
Možnosť výsypu vyzbieraného odpadu z nadstavby v kabíne vodiča	Áno	Áno
Ovládanie pohybu lopaty manuálne, automatické poloautomaticky a spätný chod	Áno	Áno
Nosnosť vyklápača min. 500 KG	Áno	Áno 600 kg
Doba cyklu výsypu kontajnera	max. 30 sec	30 sec.
Pomer lisovania (doložiť potvrdenie od výrobcu nadstavby)	min. 1:3	1:3 / Príloha Materials_Material spetifikation used for the componenta for the K1R Waste Compactor
Pracovné osvetlenie osvetľujúce pracovný a manipulačný priestor s nádobami za vozidlom spĺňajúce požiadavky platnej legislatívy SR a EÚ	min. 2 ks	2 ks
Výstražné oranžové majáky v zadnej časti nadstavby spĺňajúce požiadavky platnej legislatívy SR a EÚ	min. 2 ks	2 ks
Bezpečnostné zadné stupačky na prevoz obsluhy*	2 ks	2 ks
Ku každej stúpačke dve madlá, potiahnuté protišmykovým materiálom	Áno	Áno
Farebný Kameraný systém na sledovanie priestoru za vozidlom s monitorom umiestneným v kabíne na palubnej doske	Áno	Áno
Držiak na náradie (metla, lopata) umiestnený na vozidle	Áno	Áno
Výbava nadstavby musí zodpovedať príslušným všeobecne záväzným právnym predpisom platným v SR v deň predloženia ponuky, upravujúcim o.i. premávku takýchto vozidiel na pozemných komunikáciách a musí byť v súlade s platným znením príslušných noriem STN EN a v prípade, ak nie sú vydané príslušné normy STN EN, v súlade s platným znením európskych noriem alebo ekvivalentnou relevantnou normou členského štátu, ktorou sa prevzala príslušná európska norma	Áno	Áno
Farba nadstavby - RAL 1028	Áno	Áno

* výrobok musí byť v súlade s platným znením príslušných noriem STN EN a v prípade, ak nie sú vydané príslušné normy STN EN, v súlade s platným znením európskych noriem alebo ekvivalentnou relevantnou normou členského štátu, ktorou sa prevzala príslušná európska norma



COS.ECO. INDUSTRIE GROUP s.r.l.

S.S.96 Km 95 - Z.I. Mellitto
 70025 - Grumo Appula (Ba) - Italy
 Tel: +39.080.601509 PBX - Fax: +39.080.602214
 Internet: www.coseco.it
 e-mail: info@coseco.it , pec.cosecogroup@pec.it

P.IVA: 07815840728
 C.F.: 07815840728
 R.E.A. BA 583791

Materials & Material specification used for the main components for the KIR Waste Compactor

POS.	GROUP	DESCRIPTION	THICK. [mm]	MATERIAL	R [N/mm ²]	Rs [Nmm ²]	HARDNESS
1	TIPPING CONTAINER	1. Sides and bottom	3	Hardox 350	950	850	350
		2. Structure	3	Boxed construction steel profiles FE 510	510	355	-
2	EXPULSION PLATE STRUCTURE		5-6	Steel FE 510	510	355	-
3	TROLLEY STRUCTURE		4	Steel FE 510	510	355	-
2	COUNTER- CHASSIS		3-5	Construction steel FE 430	430	275	-
3	STUDS AND BUSHES	Studs	-	Carbon steel C40	760	420	220
		Bushes	-	Carbon steel C40	760	420	220
4	HYDRAULIC INSTALLATION	Flexible pipes	SAE 100 R1A steel spiral with reinforced oil proof synthetic rubber underlining. the reinforcement is by means of 4 high resistance steel nets covered by oil and weather resistant rubber.				
		Cylinders	Thick chromed suitable for 200 bar working pressures and 250 bar tested (Materials: tube Fe 510 Rm 510 N/mm ² , steel C40 Rm 760 N/mm ²);				
		Ball cylinder articulations	Smooth and high resistance materials which do not require maintenance and greasing: internally high thickness chromed				
	Compression	Compression Ratio	Compression ratio 1:3				



Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.

Príloha č. 3 Súťažných podkladov a príloha č. 2 Kúpnej zmluvy - Cena

Názov zákazky v rámci DNS:
Časť 3 / Kategória tovarov

Nákladné motorové vozidlá
Vozidlá na zhuňovanie odpadu

Výzva č. 6

III.3. - Zberové vozidlo pre zvoz biologicky rozložiteľného kuchynského odpadu, so zhrňacou lopatou 7 – 8 m³, hmotnosť do 10 t, s výsypným košom

Návrh na plnenie kritérií

Pol. č.	Názov položky predmetu	Merná jednotka (MJ)	Požad. počet MJ	Obchodný názov ponúkaného produktu	Názov výrobcu ponúkaného produktu	Jednotková cena za MJ v EUR bez DPH	Celková cena za požadovaný počet MJ v EUR bez DPH
I.	Zberové vozidlo na odvoz komunálneho odpadu KBRKO, so zhrňacou lopatou 7 - 8 m ³ - 10,5 t a s výsypným košom.	ks	5	Renault D 12 LOW P4x2 210E6 COSECO KIR MC8	Renault SAS Francúzsko COS.ECO. Industrie Group s.r.l. Taliansko	101 600,00 €	508 000,00 €
Za ponúknuté produkty spolu:						508 000,00 €	508 000,00 €

Identifikácia dodávateľa

HYCA s.r.o.
Viničnianska cesta 9, 902 01 Pezinok
35900008
Ing. Pavol Cagáš

Obchodný názov:

Adresa sídla:

IČO:

Kontaktná osoba:

Mobil a e-mail kontaktnej osoby:

V: Pezinku

Dňa: 20.06.22



Verejný obstarávateľ: Odvoz a likvidácia odpadu v skratke: OLO a. s., Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava

DNS s názvom: „Nákladné motorové vozidlá“

„III.3. Zberové vozidlo pre zvoz biologicky rozložiteľného kuchynského odpadu, so zhrňacou lopatou 7 – 8 m³, hmotnosť do 10 t, s výsypným košom“

Zoznam známych subdodávateľov

Por. č.	Identifikácia navrhnutého subdodávateľa	Identifikácia osoby oprávnenej konať za subdodávateľa (meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia)	Identifikácia príslušného plnenia	Rozsah plnenia vyjadrený sumou	Dátum schválenia navrhovaného subdodávateľa	Dátum ukončenia plnenia schváleného subdodávateľa	Podpis a meno osoby, ktorá overila a schválila subdodávateľa
1	COS.ECO. INDUSTRIE GROUP S.R.L.	VITO FARELLA, konateľ Altamura 7022, Bari, Taliansko 22.02.1969	Nadstavba vaňová pre zvoz biologicky rozložiteľného kuchynského odpadu - kit, typ: COSECO K1R	77 650,00 EUR			